

**LINEA SNACK**  
**SNACK SERIES**  
**LINEE SNACK**  
**LINEA SNACK**



**E** ES LA MAS NUEVA Y MODERNA LINEA DE PERQUEÑOS APARATOS DE COCCIÓN, CON PROFUNDIDAD DE 65 CM Y LARGURA MODULAR DE 40/60/80/100. AUNQUE DE DIMENSIONES REDUCIDAS ESTÁ CONSTRUIDA CON ATENCIÓN ARTESANAL EN ACERO INOX AISI 304 18/10 DE ROBUSTO ESPESOR Y DE ELEGANTE TERMINACIÓN. PERMITE LA MAXIMA HIGIENE Y GRAN FACILIDAD DE LIMPIEZA YA QUE CADA ELEMENTO ESTÁ DOTADO DE ELEVACIÓN POSTERIOR Y DE BORDES LATERALES REALZADOS, LA CALIDAD DE LOS MATERIALES UTILIZADOS, LA SOLUCIÓN TÉCNICA, LA ALTA POTENCIA DE TRABAJO Y LA SELECCIÓN DE LOS COMPONENTES DE ELEVADA FIABILIDAD COLOCAN A LA LINEA SNACK 650 LAINOX ENTRE LOS PROGRAMAS LIDER EN EL SECTOR DE LA MODERNA RESTAURACION VELOZ. LA LINEA ESTÁ COMPLETADA POR UNA SERIE DE SOPORTES BASE Y DE ARMARIOS NEUTROS, CALIENTES Y REFRIGERADOS, REALIZADOS EN ACERO INOX AISI 304 18/10, QUE PERMITEN VARIADAS SOLUCIONES DE COMPATIBILIDAD PERMITIENDO ADAPTERSE A CADA EXIGENCIA DE TRABAJO.

**GB** THIS IS THE LATEST AND MOST MODERN RANGE OF COMPACT CATERING EQUIPMENT THE EQUIPMENT IS MODULAR: 400/600 /800 AND 1000 MM WIDE MODULES, WITH A COMMON DEPTH OF 650 MM. ALTHOUGH MODEST IN SIZE, THIS EQUIPMENT IS STILL MANUFACTURED TO THE SAME EXACTING QUALITY STANDARDS AS THE OTHER SILKO PRODUCTS AND EMPLOYS THE SAME HIGH QUALITY MATERIALS, E.G. HEAVY GAUGE (AISI 304) STAINLESS STEEL. LAINOX'S 650 SERIES IS AT THE FOREFRONT OF SMALL KITCHEN DESIGN. RELIABILITY, ERGONOMICS, ROBUSTNESS, EASE OF CLEANING, QUALITY COMPONENTS, SIMPLE OPERATION, MAXIMUM UTILIZATION OF WORKING SPACE AND LONG TROUBLE FREE OPERATION: ARE SOME OF THE OUTSTANDING FEATURES OF THIS EQUIPMENT. THE 650 SERIES COMPRISES AMBIENT, COOLED AND HEATED BASE UNITS, ALL CONSTRUCTED IN (AISI 304) STAINLESS STEEL, PROVIDING MAXIMUM FLEXIBILITY AND VERSATILITY IN THE DESIGN OF A KITCHEN.

**D** DIE NEUESTE UND MODERNSTE LINIE VON KLEINEN KOCHGERÄTEN. TIEFE 65 CM UND MODULBREITE 40/60/80/100. TROTZ DER GERINGEN ABMESSUNGEN SIND DIE EINZELNEN MODULE AUS INOX STAHL AISI 304 18/10 VON AUSGEZEICHNETER QUALITÄT UND ELEGANTER AUSFÜHRUNG. DIE ELEMENTE SIND EINFACH ZU REINIGEN, DA JEDES MODUL MIT HINTEREM AUFSATZ UND SEITLICHEN ERHÖHTEN KANTEN VERSEHEN IST. DIE QUALITÄT DER VERWENDETEN MATERIALIEN, DIE TECHNISCHEN LÖSUNGEN, DIE HOHE LEISTUNGSFÄHIGKEIT UND ZUVERLÄSSIGE KOMPONENTEN MACHEN DIE LINIE SNACK 650 LAINOX ZU EINEM SPITZENPRODUKT AUF DEM EINSCHLÄGIGEN MARKT. DIE LINIE WIRD VERVOLLSTÄNDIGT DURCH EINE REIHE VON UNTERSCHRÄNKEN, WÄRME-UND KÜHLSCHRÄNKEN, AUS INOX STAHL AISI 304 18/10, DIE VERSCHIEDENSTEN ANBAUMÖGLICHKEITEN BIETEN UND SOMIT ALLEN ANSPRÜCHEN GERECHT WERDEN.

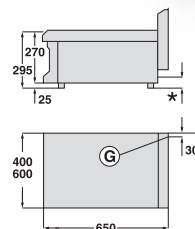
**I** È LA PIÙ NUOVA E MODERNA LINEA DI PICCOLI APPARECCHI DI COTTURA. HA PROFONDITÀ DI CM. 65 E LARGHEZZE MODULARI DI CM. 40/60/80/100. ANCHE SE DI RIDOTTE DIMENSIONI ESSA È COSTRUITA CON CURA ARTIGIANALE IN ACCIAIO INOX AISI 304 18/10 DI ROBUSTO SPESSORE E DI ELEGANTE FINITURA. CONSENTE LA MASSIMA IGIENE E GRANDE FACILITÀ DI PULIZIA IN QUANTO OGNI ELEMENTO È DOTATO DI ALZATINA POSTERIORE E DI BORDI LATERALI RIALZATI. LA QUALITÀ DEI MATERIALI IMPIEGATI, LE SOLUZIONI TECNICHE, LE ALTE POTENZE DI ESERCIZIO E LA SELEZIONE DI COMPONENTI DI ELEVATA AFFIDABILITÀ, COLLOCANO LA LINEA SNACK 650 LAINOX TRA I PROGRAMMI LEADER NEL SETTORE DELLA MODERNA RISTORAZIONE VELOCE. LA LINEA È COMPLETATA DA UNA SERIE DI SUPPORTI BASE ED ARMADIETTI NEUTRI, CALDI E REFRIGERATI, REALIZZATI IN ACCIAIO INOX AISI 304 18/10, CHE CONSENTONO LE PIÙ SVARIATE SOLUZIONI DI COMPONIBILITÀ IN MODO DA SODDIFARE OGNI ESIGENZA DI LAVORO.



**LAINOX**



CG64TPS



G Entrada gas 1/2" Gc  
Gas inlet 1/2" Gc  
Gaseingang 1/2" Gc  
Entrata gas 1/2" Gc \* 45

**TOP A GAS** - Planos de cocción y 4 quemadores de fundición. Grifos con válvula de seguridad max-min con termopar y llama piloto.

**GAS COOKING TOPS** - With 2 or 4 burners and cast iron pot rests. Burners are controlled by heavy duty gas cocks, provided with pilot and safety flame failure device.

**GASKOCHELEMENT** - Kochmulden mit 2 oder 4 Kochstellen mit Auflagerost aus Gusseisen. Sicherheitshähne min-max mit Thermo-element und Zündflamme.

**TOP A GAS** - Piani di cottura a 2 o 4 bruciatori con griglia in ghisa. Rubinetti valvolati di sicurezza max-min con termocoppia e fiamma pilota.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	CG62TPS	CG64TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295
Quemadores Burners Brenner Bruciatori	3,5 kW 1 2	5,5 kW 1 2
Potencia total instalada Power rating (gas) Gesamtleistung Potenza totale installata	9 kW	18 kW

**PLANOS DE COCCION  
COOKING TOPS  
TISCHKOCHGERÄTE  
PIANI DI COTTURA**

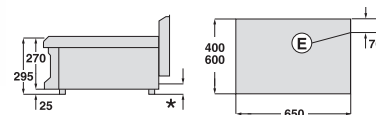


**TOP ELECTRICOS** - Planos de cocción de 2 ó 4 planchas de fundición, dotadas de protecciones contra el sobrecalentamiento y reguladas por conmutador de 7 posiciones.

**ELEKTRO-KOCHELEMENT** - Elektro-kochmulden mit 2 oder 4 Gussplatten, ausgestattet mit Überhitzungsschutz und durch 7-Stufenschalter regulierbar.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	CE62TPT	CE64TPT
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	4,1 kW	8,2 kW
Tensión alimentación Electrics Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 400 3N* 400 3N*	

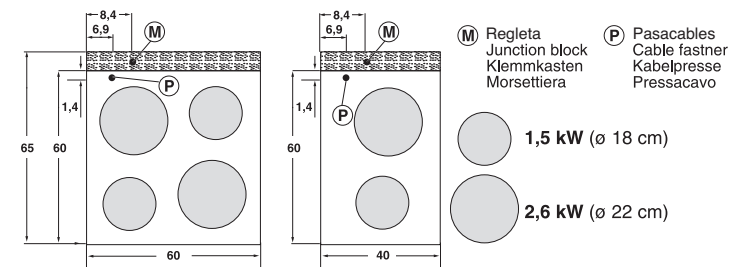
\* Transformables / Convertible / Umschaltbar / Trasformabile:  
230/3N 50-60 Hz



E Entrada cable eléctrico  
Electric cable inlet  
Elektrokabeleintritt  
Entrata cavo elettrico \* 115

**ELECTRIC BOILING TOPS** - With 2 or 4 cast iron hot plates, complete with overheating protection and controlled by a 7 position selector switch.

**TOP ELETRICI** - Piani di cottura a 2 o 4 piastre in ghisa, dotate di protezione contro il surriscaldamento e regolate da commutatore a 7 posizioni.



M Regleta  
Junction block  
Klemmkasten  
Morsetiera  
P Pasacables  
Cable fastner  
Kabelpresse  
Pressacavo  
1,5 kW (ø 18 cm)  
2,6 kW (ø 22 cm)



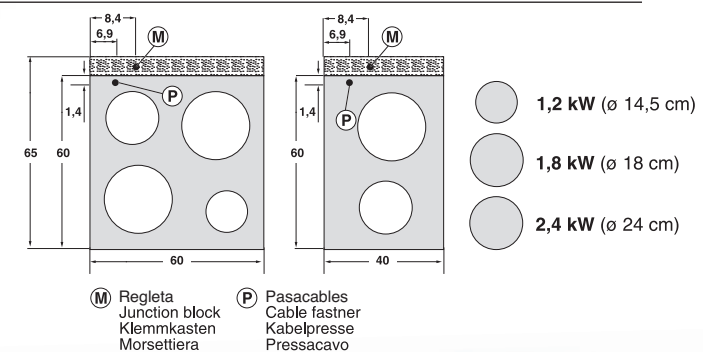
CE64TPT

**TOP ELECTRICOS** - Planchas en vitrocerámica con diferentes potencias. Resistencias autoeconomizantes. Alto rendimiento y máxima higiene.

**ELEKTRO-KOCHELEMENT** - Platten aus Keramikglas mit verschiedener Leistungsfähigkeit. Selbstsparende Widerstände. Hohe Leistung und maximale Hygiene.

**ELECTRIC BOILING TOPS** - Versions with glassceramic tops; 2 or 4 ring models; supplied with "self-economizing" heating elements. High output and maximum hygiene.

**TOP ELETRICI** - Piastre in vetroceramica con potenzialità differenti. Resistenze autoeconomizzatrici. Alta resa e massima igiene.



M Regleta  
Junction block  
Klemmkasten  
Morsetiera  
P Pasacables  
Cable fastner  
Kabelpresse  
Pressacavo  
1,2 kW (ø 14,5 cm)  
1,8 kW (ø 18 cm)  
2,4 kW (ø 24 cm)

CV62TPS



MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	CV62TPS	CV64TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	4,2 kW	7,8 kW
Tensión alimentación Electrics Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 400 3N* 400 3N*	

\* Transformables / Convertible / Umschaltbar / Trasformabile:  
230/1 50-60 Hz



**COCEDORES SALCHICAS** - Construcción totalmente en acero inox AISI 304 18/10. Rejilla con resistencia eléctrica. El aparato está equipado con una cuba de agua bajo la superficie de cocción que sirve de humidificador de los alimentos durante la cocción, y la eliminación de humos provocados por las grasas.

**ELECTRIC GRILL** - Construction in (AISI 304) stainless steel. Heated by means of electric elements fitted under the grid. A water bath under the grid provides humidification to the food but also serves to eliminate unpleasant odours during grilling.

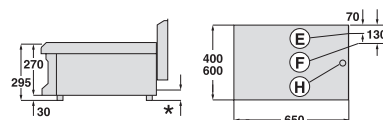
**ELEKTRO-GRILL** - Ausführung vollständig aus CNS 18/10. Grill mit elektrischem Widerstand. Oberplatte mit Becken, indem ein Wasserbett für die Anfeuchtung der Speisen während dem Kochen liegt und zur Vermeidung der Dunste, von der Auflösung der Fette verursacht, beiträgt.

**GRIGLIA ELETTRICA** - Esecuzione interamente in acciaio inox AISI 304 18/10. Griglia con resistenza elettrica. Piano con vasca nella quale si può formare un letto d'acqua che serve all'umidificazione dei cibi, durante la cottura, ed alla eliminazione dei fumi provocati dallo scioglimento dei grassi.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	GE62TPS	GE63TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamt Leistung Potenza totale installata	kW 4,2	5,9
Tensión alimentación Electric Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 400 3N 400 3N	



GE63TPS



(E) Entrada cable eléctrico  
Electric cable inlet  
Elektrokabeleintritt  
Entrata cavo elettrico \* 115

(F) Entrada agua Ø 12  
Water inlet Ø 3/4"  
Wasserzuleitung Ø 3/4"  
Carico acqua Ø 3/4"

(H) Desagüe cuba Ø 18  
Overflow pipe Ø 18  
Überlaufrohr Ø 18  
Trooppippen Ø 18

**BARBACOA**

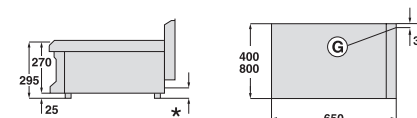
Totamente en acero inox AISI 304. Calentamiento mediante quemadores de alta potencia con válvula de paso manual; encendido piezo-eléctrico. Plano de cocción regulable tanto en altura como en inclinación.

**GAS CHARGRILLS** - Construction entirely in AISI 304 stainless steel. Heating by means of high capacity burners controlled by a gas cock with safety flame failure device; piezoelectric ignition. Grilling surface to be used in horizontal or inclined position.

**GAS LAVASTEINGRILL** - Ausführung vollständig aus Edelstahl AISI 304. Beheizung durch hochleistungsfähige Brenner und durch Ventilhahn kontrolliert; piezoelektrische Zündung. Grillfläche in waagerechter oder schräger Stellung verwendbar.

**GRIGLIE A PIETRA LAVICA A GAS** Esecuzione interamente in acciaio inox AISI 304. Riscaldamento a mezzo bruciatori di alta potenzialità alimentati da rubinetto valvolato; accensione piezo-elettrica. Piano di cottura utilizzabile in posizione normale o inclinata.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	GG62TGP	GG64TGP
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 800x650x295
Plano de cocción Grilling surface Kochfläche Piano cottura	mm. 350x520	mm. 660x520
Potencia total Power rating (gas) Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 7	14



(G) Entrada gas 1/2" Gc  
Gas inlet 1/2" Gc  
Gaseingang 1/2" Gc  
Entrata gas 1/2" Gc \* 45



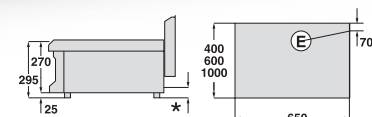
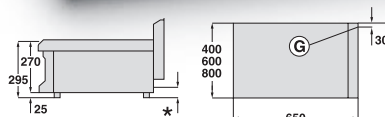
GG64TGP

BG64TLR



**BARBACOAS  
GRIDDLES  
GRILLPLATTEN  
BISTECCHIERE**

**PARRILLAS  
GRILLS  
GRILL  
GRIGLIE**



(G) Entrada gas 1/2" Gc  
Gas inlet 1/2" Gc  
Gaseingang 1/2" Gc  
Entrata gas 1/2" Gc \* 45

(E) Entrada cable eléctrico  
Electric cable inlet  
Elektrokabeleintritt  
Entrata cavo elettrico \* 115

**FRY TOP ELECTRICO** - Plancha de cocción en acero especial con antisalpicador. Cuba recoge grasas extraíble. Control termostático de la temperatura (0-300°C). Termostato de seguridad.

**ELECTRIC GRIDDLES** - Provided with thick polished steel griddle plate complete with rear and side shields to contain grease splatters. Units are equipped with a large capacity, removable, fat retainer. Temperature is controlled by a (0° to 300° C) thermostat and additional high limit safety thermostat.

**ELEKTRO-GRILLPLATTEN** - Bratplatte aus Spezialstahl mit Spritzschutz. Ausziehbare Saucefangschale. Thermostatische Temperaturkontrolle (0-300° C). Temperaturbegrenzer.

**BISTECCHIERE ELETTRICHE** - Piastre cottura in acciaio speciale con paraspruzzi. Bacinella raccogliughi estraibile. Controllo termostatico della temperatura (0-300° C) Termostato di sicurezza.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	BE62TLL BE62TLC BE62TRR	BE63TLL BE63TLC BE63TLR	BE65TLL BE65TMC BE65TLR
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessung Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295	mm. 1000x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamt Leistung Potenza totale installata	Volt 400 kW 3,9 7,8 11,7		
Tensión alimentación Electric Spannung Tensione alimentazione	Volt (50 - 60 Hz) 400 3N 400 3N 400 3N		

• BE...TLL - Lisa / Smooth / Glatte / Liscia  
BE...TLC - Lisa-Cromada / Smooth-Chrome plated / Glatt-Chromplatte / Liscia-Cromata  
BE...TRR - Rallada / Ribbed / Gerillt / Rigata  
BE...TLR - Cromada-Lisa-Rallada / Chrome plated-Smooth-Ribbed / Chromplatte-Glatt- Gerillt / Cromata-Liscia-Rigata

**FRY TOP GAS** - Iguales características que el modelo eléctrico, pero con encendido piezo, quemadores en acero inox y llama estabilizada, grifo termostático, llama piloto, termpar de seguridad.

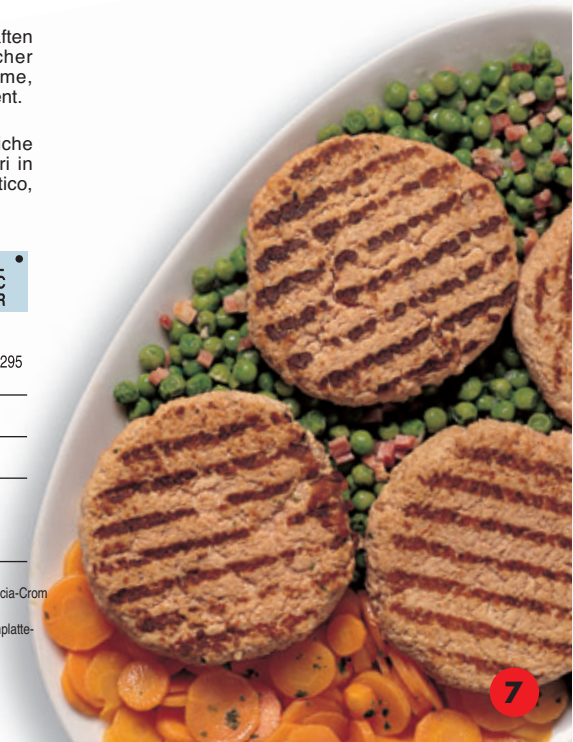
**GAS GRIDDLES** - Same features as the electric versions but heated by means of, stainless steel, burners with safety flame failure device, piezo ignition and controlled by a thermostatic gas cock.

**GAS-GRILLPLATTEN** - Technische Eigenschaften wie Elektro-Grillplatte, aber mit piezoelektrischer Zündung, Stahlbrenner mit stabilisierter Flamme, Ventilhahn, Pilotbrenner, Sicherheits-Thermoelement.

**BISTECCHIERE A GAS** - Stesse caratteristiche dell'elettrico, ma con accensione piezo, bruciatori in acciaio a fiamma stabilizzata, rubinetto termostatico, bruciatore pilota, termocoppie di sicurezza.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	BG62TLL BG62TLC BG62TRR	BG63TLL BG63TLC BG63TLR	BG64TLL BG64TLC BG64TLR
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessung Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295	mm. 800x650x295
Quemadores Burners Brenner Bruciatori	5,5 kW 1 - 2 8,5 kW 1 - 2		
Potencia total instalada Power rating (gas) Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 3,9 7,8 11,7		

• BE...TLL - Lisa / Smooth / Glatte / Liscia  
BE...TLC - Lisa-Cromada / Smooth-Chrome plated / Glatt-Chromplatte / Liscia-Cromata  
BE...TRR - Rallada / Ribbed / Gerillt / Rigata  
BE...TLR - Cromada-Lisa-Rallada / Chrome plated-Smooth-Ribbed / Chromplatte-Glatt- Gerillt / Cromata-Liscia-Rigata





FG62T08

**FRIGGITRICI A GAS** - Válvula a gas de alimentación, termostato de seguridad, intercambiador de calor y alto rendimiento en el interior de la cuba.

**GAS-FRITEUSEN** - Gasarmatur, Temperaturbegrenzer, Wärmeaustauscher im Inneren des Beckens.

**GAS FRYERS** - Heated by means of high efficiency fire tubes located inside the pan, controlled by a gas operated valve and high limit safety thermostat.

**FRIGGITRICI A GAS** - Valvola a gas di alimentazione, termostato di sicurezza, scambiatori di calore ad alto rendimento all'interno della vasca.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	FE62T10	FE64T10
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 9	Volt 400 18
Tensión alimentación Electric Spannung Tensione alimentazione	Volt (50 - 60 Hz) 400 3N	
Capacidad cuba Well capacity Wanne Kapazität Capacità vasca	10l.	10+10 l.
Dimensiones cesto Basket dimensions Körbe Abmessungen Dimensioni cestello	mm. 200x280x115	mm. 200x280x115
Producción horaria patatas Chips output per hour Bratkartoffeln Erzeugnis pro Stunde Produzione oraria patate	Kg/h 12      24	

● Bajo pedido / On request / Auf Wunsch / A richiesta: 2 x (110x280x115 mm.)

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	FG62T08	FG64T08
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295
Quemadores Burners Brenner Bruciatori	5 kW 2      4	
Capacidad cuba Well capacity Wanne Kapazität Capacità vasca	8 l.	8+8 l.
Potencia total Power rating (gas) Gesamtleistung Potenza totale	kW 5	10
Dimensiones cesto Basket dimensions Korbabmessung Dimensioni cestello	mm. 200x280x115	mm. 200x280x115
Producción horaria patatas Chips output per hour Bratkartoffeln Erzeugnis pro Stunde Produzione oraria patate	Kg/h 10      20	

● Bajo pedido / On request / Auf Wunsch / A richiesta: 2 x (100x280x115 mm.)



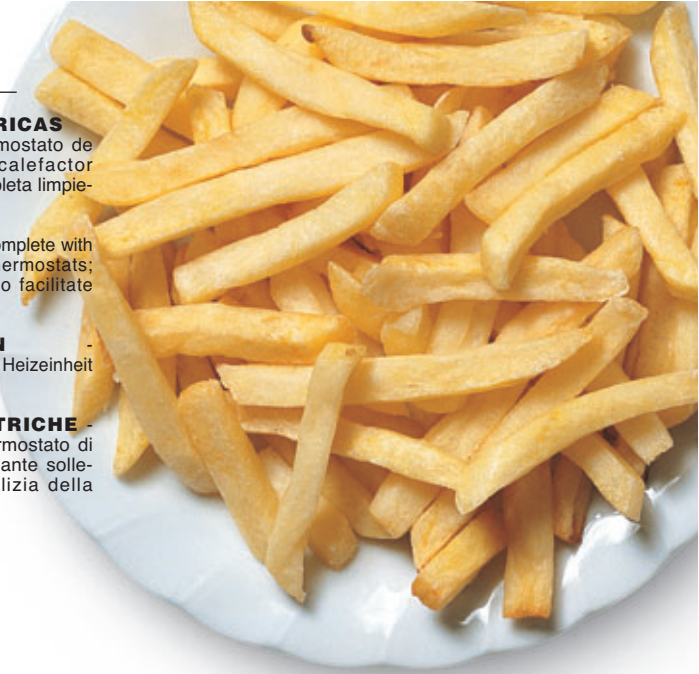
FE62T10

**FRIDORAS ELECTRICAS** - Termostato principal, termostato de seguridad, grupo calefactor basculante para una completa limpieza de la cuba.

**ELECTRIC FRYERS** - Complete with operational and safety thermostats; lifting heating elements to facilitate cleaning of the pan.

**ELEKTRO-FRITEUSEN** - Hauptthermostat, hebbare Heizeinheit zur Reinigung des Beckens.

**FRIGGITRICI ELETTRICHE** - Termostato principale, termostato di sicurezza, gruppo riscaldante sollevabile per completa pulizia della vasca.



**SARTEN ELECTRICA** - El aparato está provisto de la cuba extraíble en acero inox, con fondo termodifusor en acero de gran espesor. Resistencia blindadas en acero inox en contacto directo con la parte externa del fondo de la cuba. Termostato de trabajo regulable (50-300°C); termostato de seguridad.

**ELEKTROBRATPFANNE** - Das Gerät ist mit herausziehbarem Edelstahlbecken ausgestattet. Bodenbecken aus wärmeleitendem Material aus dicker Stärke. Gussgekapselte Widerstände aus Edelstahl in direktem Kontakt mit der Aussenseite des Behälterbodens. Regulierbarer Betriebsthermostat (50-300°C); Temperaturbegrenzer.

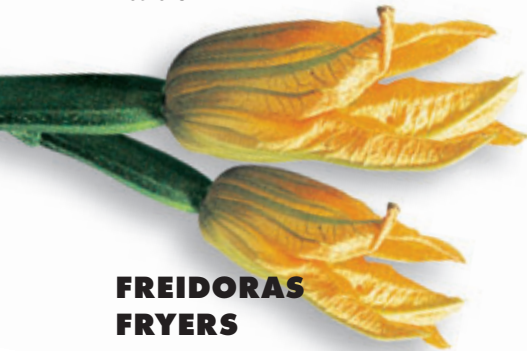
**ELECTRIC BRATT PAN** - Equipped with a, removable, stainless steel pan with a thick steel base for even and uniform heat distribution. Heating is obtained by means of armoured stainless steel elements in direct contact with the underside of the pan. The unit is provided with a (50° to 300° C) thermostat and a high limit safety thermostat.

**BRASIERA ELETTRICA** - L'apparecchiatura è provvista di vasca asportabile eseguita in acciaio inox con fondo termodifusore in acciaio di grosso spessore. Resistenze corazzate in acciaio inox a diretto contatto con la parte esterna del fondo vasca. Termostato di esercizio regolabile (50-300° C); termostato di sicurezza.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	SE62TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 3,9
Tensión alimentación Electric Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 400 3N



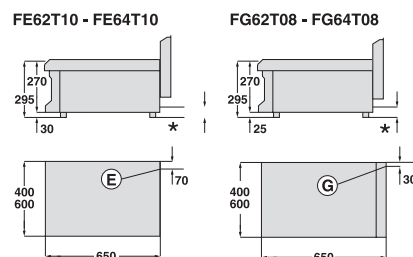
SE62TPS



**FRIDORAS  
FRYERS  
FRITEUSEN  
FRIGGITRICI**

**SARTEN  
BRATT PAN  
BRATPFANNE  
BRASIERE**

**CALIENTAPATATAS  
CHIP SCUTTLE  
KARTOFFELWÄRMER  
SCALDAPATATE**



- (E) Entrada cable eléctrico      \*  
Electric cable inlet                115  
Elektrokabeleintritt  
Entrata cavo elettrico
- (G) Entrada gas 1/2" Gc            \*  
Gas inlet 1/2" Gc                    45  
Gaseingang 1/2" Gc  
Arrivée gaz 1/2" Gc



RP62TPS

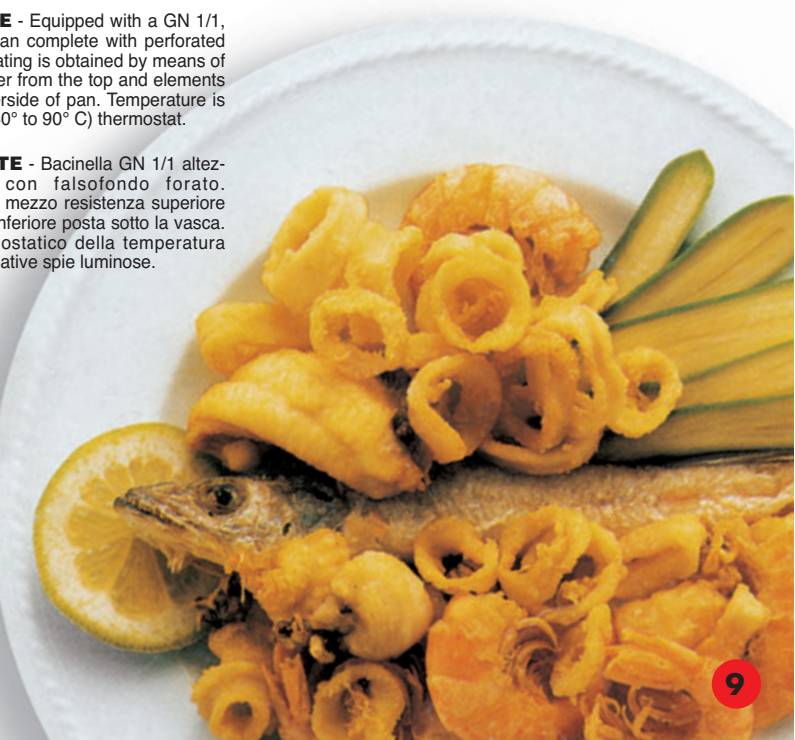
**CALIENTAPATATAS** - Cubeta GN 1/1 de 150 mm de altura con falso fondo perforado. Calentamiento mediante resistencia superior de infrarrojos e inferior colocada bajo de la cuba. Control termostático de la temperatura 30°-90°C con sus correspondientes pilotos luminosos.

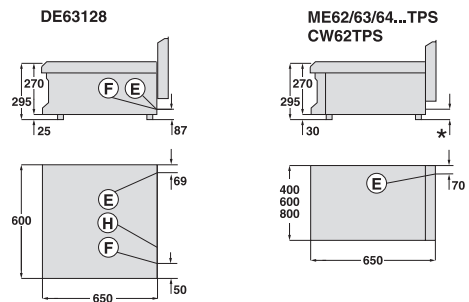
**KARTOFFELWÄRMER** - Becken GN 1/1 Höhe 150 mm mit gelochtem Boden. Heizung: Obere durch Infrarot-Widerstand, Untere unterhalb der Wanne. - Temperaturkontrolle durch Thermostate 30°-90° C mit entsprechenden Kontrolleuchten.

**CHIP SCUTTLE** - Equipped with a GN 1/1, 150 mm deep, pan complete with perforated false bottom. Heating is obtained by means of an infra-red heater from the top and elements fitted to the underside of pan. Temperature is controlled by a (30° to 90° C) thermostat.

**SCALDAPATATE** - Bacinella GN 1/1 altezza 150 mm. con falsofondo forato. Riscaldamento a mezzo resistenza superiore ad infrarossi ed inferiore posta sotto la vasca. - Controllo termostatico della temperatura 30°-90° C con relative spie luminose.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	RP62TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 2
Tensión alimentación Electric Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 230 1N





- (E) Entrada cable eléctrico  
Electric cable inlet  
Elektrokabeleintritt  
Entrata cavo elettrico
- (G) Entrada gas 1/2" Gc  
Gas inlet 1/2" Gc  
Gaseingang 1/2" Gc  
Entrata gas 1/2" Gc

- (F) Entrada agua Ø 12  
Water inlet Ø 12  
Wasserzuleitung Ø 12  
Carico acqua Ø 12

- (H) Evacuación del agua  
Starch drain hole  
Stärkeablauf  
Scarico amidi troppopieno



DE63128



**COCEDOR PASTA ELECTRICO** - Capacidad cuba 28 Lt. Dotado de 4 cestos en acero inox (100x280x115 mm h) y grifo de carga de agua y desagüe. Resistencias inox controladas por conmutador.

**ELECTRIC PASTA COOKER** - Capacity 28 litres. - Supplied with 4 (100x280x115 mm) stainless steel baskets. The unit is provided with a (water) filler tap and drain-off valve. Heating is by means of armoured stainless steel elements, controlled by a selector switch.

**ELEKTRO-NUDELKOCHER** Fassungsvermögen des Beckens 28 l. - Ausgestattet mit 4 Körben aus Edelstahl (100x280x115 mm h), Wasserzulauf- und Ablaufhahn. Edelstahl Heizwiderstände, kontrolliert durch Schalter.

**CUOCIPASTA ELETTRICO** Capacità vasca l. 28. - Dotato di 4 cestelli in acciaio inox (100x280x115 mm h) e rubinetti di carico e scarico acqua. Resistenze inox controllate da commutatore.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	DE63128
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 600x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 9
Tensión alimentación Electrics Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 400 3N
Capacidad Capacity Kapazität Capacità	lt. 28
Dimensiones cesto en acero inox Dimensions of stainless steel baskets Abmessungen Edelstahlpastakörbe Dimensioni cestello inox	mm. 100x280x115



ME63TPS

**COCEDORES PASTA  
PASTA COOKER  
NUDELKOCHER  
CUOCIPASTA**

**BAÑOMARIA  
BAIN-MARIES  
BAGNOMARIA**

**COCEDOR SALCHICAS  
HOT DOG WARMER  
WÜRSTCHENWÄRMER  
CUOCIWÜRSTEL**

**BAÑOMARIA ELECTRICO** - Cuba GN con falso fondo perforado. Resistencias blindadas en acero inox.; contro termostático temperatura 30°-90°C.

**ELECTRIC BAIN MARIES** - These have GN size wells with perforated false bottom. Heating is by means of armoured stainless steel elements controlled by a (30° to 90° C) thermostat.

**ELEKTRO-BAIN-MARIE** - GN Becken mit gelochtem Boden. Gepanzerte Edelstahl-Heizwiderstände, Temperaturregelung durch Thermostat 30°-90° C.

**BAGNOMARIA ELETTRICO** - Vasche GN con falsobondo forato. - Resistenze corazzate in acciaio inox, controllo termostatico temperatura 30°-90° C.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	ME62TPS	ME63TPS	ME64TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295	mm. 800x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	Volt 230 kW 2      3      3		
Tensión alimentación Electrics Spannung Tensione alimentazione	Volt (50 - 60 Hz) 230 1N    230 1N    230 1N		



**COCEDOR SALCHICAS** - Cuba GN 1/1 con separador intermedio. Falso fondo perforado. Resistencias blindadas en acero inox. Control termostático de la temperatura 30°-110°C.

**ELECTRIC HOT DOG WARMER** - GN 1/1 size pan complete with perforated false bottom and partition wall. Heated by means of armoured stainless steel elements. Temperature (30° to 90° C) is thermostatically controlled.

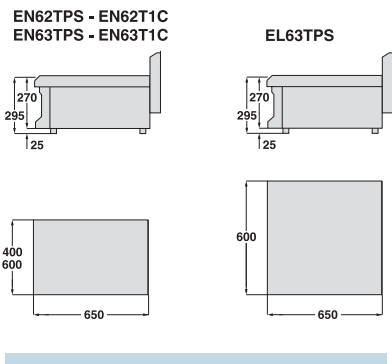
**WÜRSTCHENWÄRMER** - Becken GN 1/1 mit Trennwand. Gelochter Siebboden. Gepanzerte Widerstände aus Edelstahl. Thermostatische Temperaturkontrolle 30-90° C.

**CUOCI WÜRSTEL** - Vasca GN 1/1 con separatore intermedio. Falso fondo forato. Resistenze corazzate in acciaio inox. Controllo termostatico della temperatura 30-90° C.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	CW62TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295
Potencia total instalada Power rating Gesamtleistung Potenza totale installata	kW 3,2
Tensión alimentación Electrics Spannung Tensione alimentazione	Volt (50-60 Hz) 230 1N



CW62TPS



EN62T1C



**ELEMENTO NEUTRO** - Plano superior perfilado para la colocar tajo de polietileno atóxico (0105012 / 0105013) bajo pedido.

**WORK TOP** - Top accommodates (0105012 / 0105013) polyethylene cutting boards (these are optional extras).

**NEUTRAL-ELEMENT** - Oberteil zur Aufnahme von einem Polyethylenschnidebrett vorgesehen (0105012 / 0105013); auf Anfrage.

**ELEMENTO NEUTRO** - Piano superiore adatto all'inserimento di tagliere in polietilene atossico (0105012 / 0105013) su richiesta.



**ELEMENTOS NEUTROS**  
**NEUTRAL UNITS**  
**NEUTRALELEMENTE**  
**ELEMENTI NEUTRI**

**LAVADEROS**  
**SINK UNIT**  
**SPÜLBECKEN**  
**LAVELLI**

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	EN62TPS	EN62T1C	EN63TPS	EN63T1C
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 400x650x295	mm. 400x650x295	mm. 600x650x295	mm. 600x650x295
Cajón Drawer Schublade Cassetto	—	Prof. / Depth Tiefe mm. 150 GN 1/1	—	Prof. / Depth Tiefe mm. 150 GN 1/1

EL63TPS



**LAVADERO** - Completo de pica y grifo de carga de agua de 1/2". Dimensiones cuba: 500x400x150 mm.

**SINK** - With (500x400x150 mm) bowl, equipped with standpipe and 1/2" water mixer tap.

**SPÜLBECKEN** - Komplet mit Überlaufstandrohr und 1/2" Wasserzulaufhahn.  
Beckenabmessungen: 500x400x150 mm.

**LAVELLO** - Completo di piletta troppopieno e rubinetto carico acqua da 1/2". Dimensioni vasca: 500x400x150 mm.



MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	EL63TPS
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 600x650x295
Dimensiones cuba Bowl dimensions Beckenabmessungen Dimensioni vasca	mm. 500x400x150



CG66FPS

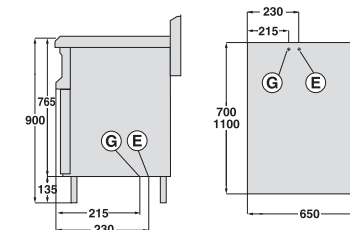
■ Planos de cocción a gas o eléctricos combinables con horno eléctrico o a gas. Planos de cocción a gas de 4 ó 6 fuegos con rejillas en fundición esmaltada. Grifos valvulados con termocopia y llama piloto. Plano de cocción eléctrico, sólo para modelo CE64EPS, de 4 planchas en fundición (Ø180/220) dotados de protección contra el sobrecalentamientos y regulada por conmutador de 7 posiciones. Hornos a gas (mm 530x510x285 h) con quemadores de llama estabilizada, válvula termostática con regulación 140-300°C. Encendido piezoeléctrico. Hornos eléctricos (mm 530x510x285 h) con resistencias blindadas por conmutador regulable 45°-300°C. Termostato de seguridad.

■ Gas or electric tops mounted on, gas or electric heated, ovens. Gas tops come in 4 or 6 burner versions and are provided with black porcelain enameled cast iron pot rests. Burners are provided with pilot and safety flame failure device and are controlled by heavy duty gas cocks. Electric top (only mod. CE64EPS) with 4 cast iron (180/220 mm diam.) hot plates with overheating protection and controlled by a 7 position selector switch. Gas ovens (dims. 530x510x285 mm) heated by means of stabilised flame burners with piezo ignition, controlled by a thermostatic (140° to 300° C) gas valve with safety flame failure device. Electric oven, same size as gas versions, heated by means of armoured elements, controlled by a (45° to 300° C) thermostat and additional safety thermostat.

■ Gas- oder Elektrokochnstellen mit Elektro- oder Gasbackofen kombinierbar. Gaskochstellen mit 4 oder 6 Brenner mit Roste aus emailliertem Stahl. Ventilhähne mit Thermoelement und Zündflamme. Elektrokochnstellen, nur für Mod. CE64EPS, mit 4 Gussplatten (Ø 180/220) mit Überwärmungsschutz ausgestattet und mit 7-stelligem Schalter einstellbar. Gasbackofen (Abm. mm 530x510x285 h) mit Brenner mit stabilisierter Flamme, thermostatischer Hahn mit Regulierung 140-300° C. Piezoelektrische Zündung. Elektrobackofen (Abm. mm 530x510x285 h) mit gepanzerte Widerstände durch regulierbarem Thermostatschalter 45-300° C bedienbar. Temperaturbegrenzer.

■ Piani di cottura a gas o elettrici combinabili con forno elettrico o a gas. Piani di cottura a gas a 4 o 6 bruciatori con griglie in ghisa smaltata. Rubinetti valvolati con termocoppia e fiamma pilota. Piano di cottura elettrico, solo per Mod. CE64EPS, a 4 piastre in ghisa (Ø 180/220) dotate di protezione contro il surriscaldamento e regolate da commutatore a 7 posizioni. Forni a gas (dim. mm 530x510x285 h) con bruciatori a fiamma stabilizzata, valvola termostatica con regolazione 140-300° C. Accensione piezoelettrica. Forno elettrico (dim. mm 530x510x285 h) con resistenze corazzate comandate da commutatore con termostato regolabile 45-300° C. Termostato di sicurezza.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	CG64FPS	CG64EPS	CE64EPS	CG64FPS
Dimensiones exteriores External dimensions Ausßen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 700x650x900	mm. 600x650x900	mm. 700x650x900	mm. 1100x650x900
Quemadores Burners Brenner Bruciatori	2x3,5 kW 2x5,5 kW	2x3,5 kW 2x5,5 kW		3x3,5 kW 3x5,5 kW
Horno Oven Backofen Forno	1x5 kW			1x5 kW
Potencia total Power rating (gas) Gesamtleistung Potenza totale	23 kW	18 kW		32 kW
Tensión alimentación Electrics Spannung Tensione alimentazione		VAC400-3N 50/60 HZ	VAC400-3N 50/60 HZ	
Horno Oven Backofen Forno		2,3 kW	4,5 kW	
Planchas Plates Platten Piastre			Ø 180 2x1,5 kW Ø 180 2x2,6 kW	
Potencia total Power rating Gesamtleistung Potenza totale		2,3 kW	12,7 kW	



Ⓔ Entrada cable eléctrico  
Electric cable inlet  
Elektrokabeleintritt  
Entrata cavo elettrico

Ⓖ Entrada gas 1/2" Gc  
Gas inlet 1/2" Gc  
Gaseingang 1/2" Gc  
Entrata gas 1/2" Gc



CG64FPS



CE64EPS



COCINAS SNACK  
RANGES  
SNACK HERDE  
CUCINE SNACK



## ARMARIOS NEUTROS AMBIENT BASES NEUTRALUNTERBAUTEN BASI NEUTRE

## ARMARIOS REFRIGERADOS REFRIGERATED BASES KÜHLUNTERBAUTEN BASI REFRIGERATE

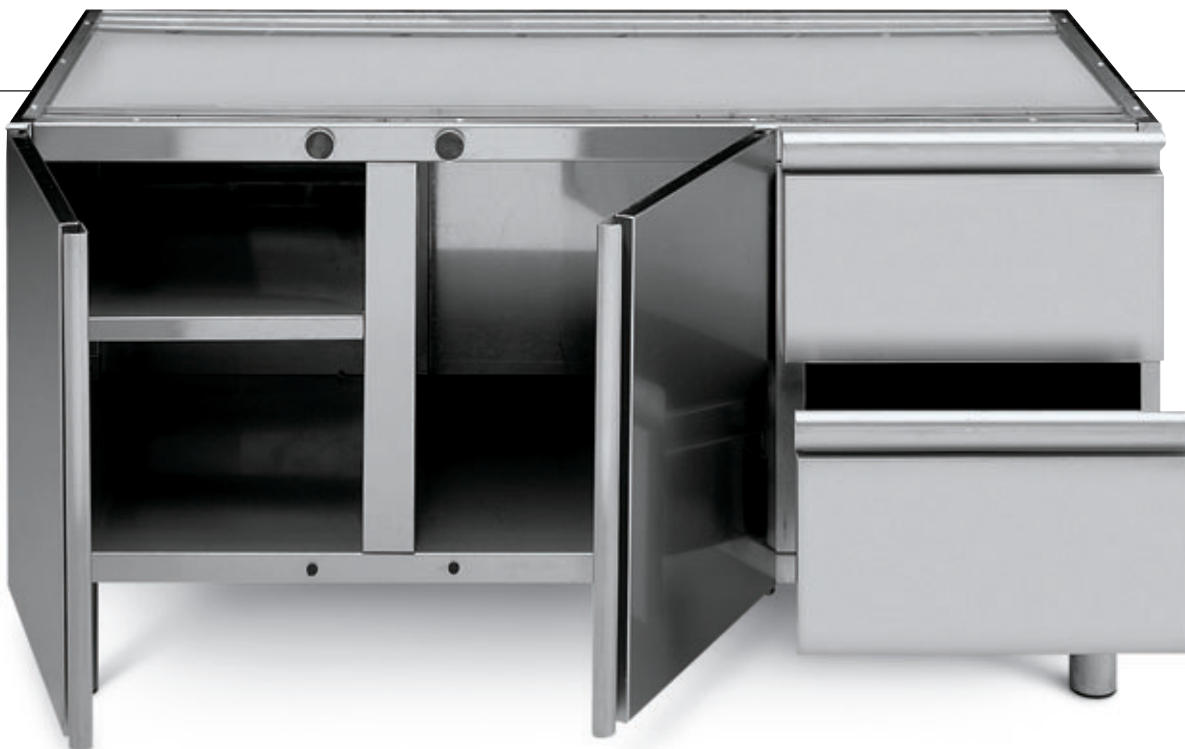
## ARMARIOS CALIENTES HEATED BASES WÄRMEUNTERBAUTEN BASI RISCALDATE

**BASES SIMPLES** - Elementos de día en acero inox AISI 304 18/10 compuestos de estante intermedio, paredes laterales, trasera, plano superior, pies regulables, pudiendo ser bajo pedido con puertas y cajones.

**AMBIENT BASE UNITS** - Open bases, in (AISI 304) stainless steel; panelling on top, bottom, back and sides. These can be equipped with doors and drawers, available as optional extras. Mounted on adjustable stainless steel feet.

**NEUTRALE UNTERSCHRÄNKE** - Offene Schränke aus CNS 18/10, komplett mit Boden, Seitenwänden, Rückwand, Abdeckplatte, höhenregulierbare Füße, auf Anfrage mit Schubladen und Türen.

**BASI SEMPLICI** - Elementi a giorno in acciaio inox AISI 304 18/10 completi di ripiano di fondo, pareti laterali, schiena, ripiano superiore, piedini regolabili, attrezzabili a richiesta con cassetti e portine.



### KD42/L - KD62/L

- Puerta con apertura a izquierda de 400-600 mm.
- Left hand door measuring 400-600 mm.
- Türöffnung links 400-600 mm.
- Portina con apertura a sx da 400-600 mm.

### KRI040/KRI060/KRI080/KRI100/KRI120

- Plano intermedio de 400-600-800-1000-1200 Guías para bandejas
- Centre shelf measuring 400-600-800-1000-1200 mm
- Innenfach 400-600-800-1000-1200 mm
- Ripiano interno da 400-600-800-1000-1200 mm.

### KT120

- Guías para bandejas
- Tray slides
- Auflageschienen
- Reggigriglie

### KFI

- Lateral intermedio
- Partition panel
- Trennwand
- Fianco intermedio

### KD42/R - KD62/R

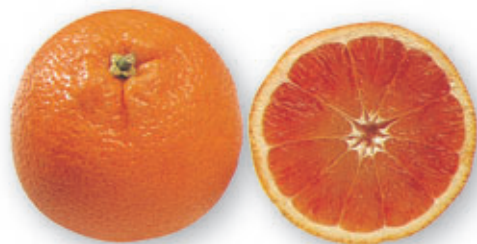
- Puerta con apertura a la derecha de 400-600 mm.
- Right hand door measuring 400-600 mm.
- Türöffnung rechts 400-600 mm.
- Portina con apertura a dx da 400-600 mm.

### KDR 2

- Doble cajón GN 1/1 sobre guías.
- Pair of GN 1/1 drawers on runners.
- Schubladenpaar GN 1/1 auf Schienen.
- Coppia cassetti GN 1/1 su guide.

MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	KD42/L/R	KD62/L/R	KT120	KFI	KRI 040	KRI 060	KRI 080	KRI 100	KRI 120	KDR2
EN62GSPS mm 400x580x610*	•		•		•					
EN63GSPS mm 600x580x610*		•				•				
EN64GSPS mm 800x580x610*	•	•			•	•	•			
EN65GSPS mm 1000x580x610*	•	•	•	•	•	•	•	•		
EN66GSPS mm 1200x580x610*	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

\* Dimensiones exteriores / External dimensions / Aussen Abmessungen / Dimensioni esterne



**ARMARIO CALIENTE** - Grupo calefactor ventilado con regulación termostática (30°-90°C).

**HEATED BASE CUPBOARDS** - Electric, fan assisted, heating; temperature (30° to 90° C) is thermostatically controlled.

**WÄRMESCHRANK** - Ventilierter Beheizung mit Thermostatregulierung (30°-90°C).

**ARMADIO CALDO** - Gruppo riscaldante ventilato a regolazione termostatica (30°-90°C).

MODELO/MODEL MODELL/MODELE	EC65APS	EC66APS
Dimensiones esterne External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensions externes	mm. 1000x580x615	mm. 1200x580x615
Potenza totale installata Power rating Gesamtleistung Puissance totale	kW 2,5	2,5
Tensione alimentazione Electric Spannung Tension d'alimentation	Volt (50-60 Hz) 230 1N 230 1N	

ER76APP

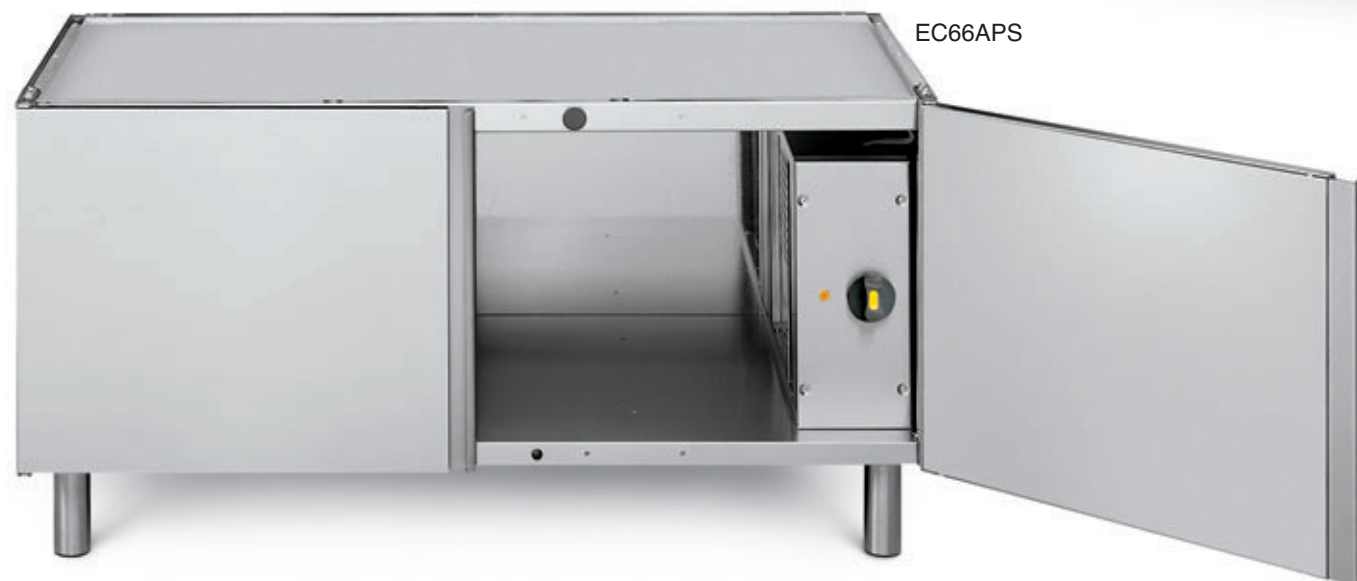


**ARMARIOS REFRIGERADOS** - Estructura monobloc, en acero inox AISI 304 al cromo níquel 18/10, inyectada por poliuretano expandido de elevada capacidad aislante. Compartimentos GN 1/1, con fondo perfilado y cantos redondeados. Juntas magnéticas en puertas. Guías, para cajones, telescópicas en acero inox AISI 304. Grupo frigorífico con compresor de alto rendimiento. Gas refrigerante R404a. Expansión por capilares. Descarche completamente automático con programador de ciclos.

**REFRIGERATED BASE UNITS** - Constructed in (AISI 304) stainless steel with high efficiency polyurethane foam insulation. GN 1/1 compartments with covered edges and recessed bottom. Doors and drawers are fitted with magnetic gaskets. Drawer guides are telescopic, in (18/10) stainless steel. High efficiency refrigeration system operating on R404a refrigerant. Automatic defrost.

**KÜHLUNTERBAUTEN** - Körperstruktur aus CNS 18/10, eingespritztes Schaumpolyurethan mit hoher Wärmeschutzfähigkeit. Kühlzellen GN 1/1 mit vertieftem Boden und abgerundeten Ecken. Magnetische Dichtungen auf alle vier Seiten der Türen und Schubladen. Schubladenteleskophschienen aus Edelstahl 18/10. Kühleinheit mit Hochleistungsaggregat. Abkühlflüssigkeit R404a. Kapillarausdehnung. Vollständige automatische Entfrostdung mit Zyklusprogrammierer.

**BASI REFRIGERATE** - Struttura monoblocco, in acciaio inox AISI 304 al cromo nichel 18/10, iniettata con poliuretano espanso ad elevata capacità coibente. Celle, a misure GN 1/1, con fondo ribassato e spigoli arrotondati. Guarnizioni su porte e cassetti a quattro lati magnetici. Guide, per cassetti, telescopiche in acciaio inox 18/10. Gruppo frigorifero con compressore ad alto rendimento. Fluido refrigerante R404a. Espansione a capillare. Sbrinatorio completamente automatico con programmatore di cicli.



EC66APS



MODELO/MODEL MODELL/MODELLO	ER76APP	ER76APC	ER76ACC	ER78APP	ER78APC
Dimensiones exteriores External dimensions Aussen-Abmessungen Dimensioni esterne	mm. 1200x625x615	mm. 1200x625x615	mm. 1200x625x615	mm. 1600x625x615	mm. 1600x625x615
Capacidad bruta Gross capacity Brutto-Fassungsvermögen Capacità lorda	158	158	158	246	246
Temperatura trabajo Working temperature Betriebstemperatur Temperatura esercizio	0+6° C	0+6° C	0+6° C	0+6° C	0+6° C
Potencia máxima absorbida Power rating Aufgenommene Höchstleistung Potenza max -assorbita	109	109	109	109	109
Tensión alimentación Electric Spannung Tensione alimentazione	Volt (50 Hz) 230 1N 230 1N 230 1N 230 1N 230 1N				



FRIGICOLL, S.A. - c/ Blasco de Garay, 4-6 - 08960 Sant Just Desvern (Barcelona)  
Tf: 93 480 33 22 - Fax: 93 371 59 10 - Frio.comercial@frigicoll.es - www.frigicoll.es